

FISH CODE NAMES¹

(In Alphabetical Order of Towns)

TOWN	CODE NAME	TOWN	CODE NAME
AACHEN	ELVER (Glasaal)	JENA	STARFISH (Seestern)
ASCHERSLEBEN	REDFIN (Flussbarsch)	KAISERSLAUTERN	KINGFISH (Königsdorsch)
AUGSBURG	WHITLING (Merlan)	KARLSRUHE	PIKE (Hecht)
BAMBERG ²	CONGER ² (Meeraal)	KASSEL	BREAM (Brasse)
BERLIN	WHITEBAIT (Breitling)	KIEL	MINNOW (Elritze)
BERNBURG	TUNA (Thunfisch)	KOBLENZ	DOGFISH (Katzenhai)
BIELEFELD	BASS (Barsch)	KÖNIGSBERG	BLENNY (Meer-Frosch)
BOCHUM	QUINNAT (Königslachs)	KÖTHEN ²	SNAPPER ² (Schnapperfisch)
BONN	SHARK (Hai)	KREFELD	MAHSEER (Stachel-Karpfen)
BRANDENBURG ²	BONITO ² (Thunfisch)	LEIPZIG	HADDOCK (Schellfisch)
BREMEN	SALMON (Lachs)	LEVERKUSEN	BLUEFIN (Blauflossenthun)
BREMERHAVEN	ROACH (Räucherhering)	LÜBECK	MACKEREL (Makrele)
BRESLAU	BLOATER (Bückling)	MAGDEBURG	GRILSE (junger Lachs)
BRUNSWICK	SKATE (Rochen)	MAINZ	PARR (junge Forelle)
CHEMNITZ	BLACKFIN (Scherenschwanz)	MANNHEIM	CHUB (Döbel, Karpfenart)
COLOGNE	TROUT (Forelle)	MERSEBURG	SAILFISH (atlant. Segelfisch)
DANZIG	KILT	MÖNCHEN-GLADBACH	JACK (Hecht; eigentl. „Jackfish“)
DARMSTADT	LUCE (Hecht)	MÜHLHEIM	STEELHEAD (Regenbogenforelle)
DESSAU	SHAD (Alse)	MÜNCHEN	CATFISH (Katzenfisch)
DORTMUND	SPRAT (Sprotte)	MÜNSTER	RUDD (Rotfeder/Rotkarpfen)
DRESDEN	CHEVIN (Döbel)	NEUSS	RAY (Rochen ohne Stachel)
DUISBURG	COD (Kabeljau)	NÜRNBERG	GRAYLING (Äsche)
DÜSSELDORF	PERCH (Flussbarsch)	OBERHAUSEN	GILLAROO (roter Flussfisch)
EISENACH	STURGEON (Stör)	OLDENBURG	GOBY (Gründling)
EMDEN	HERRING (Hering)	OSNABRÜCK	SMELT (Stint)
ERFURT	WHITEFISH (Weißfisch)	PFORZHEIM	YELLOWFIN (Thunfisch)
ESSEN	BULLHEAD (Groppe)	PIRMASENS	COALFISH (Seelachs/Kohlenfisch)
FLENSBURG ²	SNOWFISH ² (Kohlenfisch)	PLAUEN	BRISLING (Brisling)
FRANKFURT A.M.	SOLE (Seezunge)	POTSDAM ²	CRAYFISH ² (Flusskrebs)
FREIBURG	TIGERFISH (Tigerfisch)	REGENSBURG	GOLDFISH (Goldfisch)
GERA ²	MARLIN ² (Speerfisch)	REMSCHIED	CHAVENDER (Döbel, Karpfenart)
GELSENKIRCHEN	FEROX (Feroxforelle)	ROSTOCK	CARP (Karpfen)
GIESSEN ²	HAKE ² (Seehecht)	SAARBRÜCKEN	PEAL (Makrelenart; eigentl. „Peal Fish“)
GOTHA	ANCHOVY (Sardelle)	SCHWEINFURT	POLLAN (Lachsart, z. B. Renke, Felche ...)
GÖTTINGEN ²	HALIBUT ² (Heilbut)	SCHWERIN ²	RIBBONFISH ² (Unterart d. Glanzfische)
GÖRLITZ ²	NAUTILUS ² (Meeresschnecke)	SOLINGEN	TRUFF
HAGEN	RAINBOW (Regenbogenforelle)	STETTIN	SEWIN (Bachforelle)
HALBERSTADT	SARDINE (Sardelle)	STUTTGART	BARBEL (Barbe)
HALLE	PICKEREL (junger Hecht)	TRIER	SUNFISH (Mondfisch)
HAMBURG	DACE (Weißfisch)	ULM ²	GARFISH ² (Hornfisch)
HAMM	GUDGEON (Gründling)	WEIMAR	GWYNLAD (ZauberKarpfen)
HANAU ²	ELVER ² (Glasaal)	WIESBADEN	TOPE (Glatthai)
HANNOVER	EEL (Aal)	WILHELMSHAVEN	KIPPER (Bückling)
HARBURG	WEAVERFISH (Weberfisch)	WORMS	CHAR (Saibling)
HEIDELBERG ²	HAMMERHEAD ² (Hammerhai)	WUPPERTAL	SPROD (Sprotte)
HEILBRONN	SAWFISH (Sägefisch)	WÜRZBURG	BLEAK (Weißfisch)
HILDESHEIM	FINNOCK (Schellfisch)	ZWICKAU	POUT (ein Schellfisch)

¹ Abschrift von Kopie: Dietrich Janßen, 26721 Emden, ergänzt durch Frank Barfs 23.10.2005 und Stefan Reuter am 12.01.2011

² Handschriftlich wurden einzelne Städte in das Verzeichnis eingeschoben.